



Европейская экономическая комиссия

Комитет по внутреннему транспорту

**Всемирный форум для согласования правил
в области транспортных средств**

Рабочая группа по пассивной безопасности

Пятьдесят седьмая сессия

Женева, 18–22 мая 2015 года

Пункт 10 предварительной повестки дня

Правила № 44 (детские удерживающие системы)**Предложение по дополнению 10 к поправкам серии 04
к Правилам № 44 (детские удерживающие системы)****Представлено экспертом от Европейской ассоциации
поставщиков автомобильных деталей***

Воспроизведенный ниже текст был подготовлен экспертом от Европейской ассоциации поставщиков автомобильных деталей (ККАОД) с целью обновить ссылки на европейские стандарты по токсичности и воспламеняемости материалов, используемых для изготовления детских удерживающих систем (ДУС). В основу этого текста положен неофициальный документ GRSP-56-26, распространенный в ходе пятьдесят шестой сессии Рабочей группы (GRSP). Изменения к существующему тексту Правил ООН № 44 выделены жирным шрифтом, а текст, подлежащий исключению, – зачеркнут.

* В соответствии с программой работы Комитета по внутреннему транспорту на 2012–2016 годы (ECE/TRANS/224, пункт 94, и ECE/TRANS/2012/12, подпрограмма 02.4) Всемирный форум будет разрабатывать, согласовывать и обновлять правила в целях улучшения характеристик транспортных средств. Настоящий документ представлен в соответствии с этим мандатом.

GE.15-03900 (R) 190315 240315



* 1 5 0 3 9 0 0 *

Просьба отправить на вторичную переработку



I. Предложение

Пункт 6.1.5 изменить следующим образом:

"6.1.5 Изготовитель детского удерживающего устройства должен указать в письменной форме, что токсичность материалов, используемых при изготовлении удерживающих систем и соприкасающихся с ребенком, отвечает требованиям соответствующих разделов стандарта EN 71:2009, часть 3. По усмотрению органа, проводящего испытания, может быть проведена проверка правильности этого указания. Данный пункт не применяется к удерживающим устройствам, относящимся к группам II и III.

Изготовитель детского удерживающего устройства должен указать в письменной форме, что токсичность материалов, используемых для изготовления удерживающих систем и соприкасающихся с ребенком, отвечает требованиям соответствующих разделов стандарта EN 71-3:2013 (пункты 4.2, таблица 2, категория III – для конкретных требований и пункт 7.3.3 – для проверки методологии). По усмотрению технической службы может быть проведена проверка правильности этого указания. Данный пункт не применяется к удерживающим устройствам, относящимся к группам II и III".

Пункт 6.1.6 изменить следующим образом:

"6.1.6 Изготовитель детского удерживающего устройства должен указать в письменной форме, что степень воспламеняемости материалов, используемых для изготовления удерживающей системы, отвечает требованиям соответствующих разделов стандарта EN 71:2009, часть 2. По усмотрению органа, проводящего испытания, может быть проведена проверка правильности этого указания.

Изготовитель детского удерживающего устройства должен указать в письменной форме, что степень воспламеняемости материалов, используемых для изготовления детской удерживающей системы, отвечает методу, изложенному в разделе 5.4 стандарта EN 71-2:2011+A1:2014, в соответствии с которым скорость распространения пламени не должна превышать 30 мм/с. По усмотрению технической службы может быть проведена проверка правильности этого указания. Если куски ткани соединены вместе, то они рассматриваются в качестве композитного материала".

II. Обоснование

A. Токсикология

1. Пункт 6.1.5: категория III в стандарте EN71-3 выбрана по той причине, что она включает текстильные изделия. Данная поправка также касается метода испытания, описание которого в нынешнем тексте Правил ООН № 44 отсутствует.

В. Воспламеняемость

2. Пункт 6.1.6: цель данной поправки – четко указать на соответствующий раздел самого последнего варианта (2014 года) стандарта EN 71 и на соответствующий метод испытания, а также на максимальную предельную скорость распространения огня. В стандарте EN 71-2 метод испытания, указанный в разделе 5.4, предназначен для испытания материалов, похожих на те, которые используются в детских удерживающих системах.
